

72

Смѣтливостъ

КНИГА

для записки родившихся Евреевъ на 1854 годъ.

М. Роговичъ

ספר לכתוב בר בולחם של הודים משנת אלף תתל"מבן היונים

ЧАСТЬ I.

Руб

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился какое ему, плей, дано имя.	מספר זכרים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אליל בימל לכה		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.						למנין יונים	למנין יהודים			
1	Шевиль Киселъдар Беркман Зелиманъ Кунцъ Мейдъ Саввакайн Зелиманъ Витъ	Февраль 13 8 28	обрѣзаніе	Шевиль	Портной Артманъ Зелиманкайн Симъ Виногорова Иванъ Кривина	Симъ Виноградовъ	1	שמואל אלעזר משה יוסף	1 13 8 20	הולדת	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
2	Саввакайн Сиркакинъ Зелиманъ Маски Андрей Сиркакинъ Исаия Исаия Саввакайн	1 19 8 20	обрѣзаніе	Исаия	Матюшкинъ Саввакайн Саввакайн Мокоевъ Исаия	Симъ Исаия	2	שמואל אלעזר משה יוסף	— — — —	— — — —	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
3	Сиркакинъ Исаия Исаия Саввакайн Саввакайн	2 14 9 21	обрѣзаніе	Исаия	Саввакайн Саввакайн Саввакайн Саввакайн Саввакайн	Симъ Исаия	3	שמואל אלעזר משה יוסף	2 14 9 21	— — — —	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
1	Саввакайн Саввакайн Саввакайн Саввакайн	2 14	обрѣзаніе	Исаия	Саввакайн Саввакайн Саввакайн Саввакайн	Симъ Исаия	2	שמואל אלעזר משה יוסף	2 14	— — — —	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מו היה המוהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא מליל בימל לכח למנין יובים	איך נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיעקב בן שמעון כץ סחרר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				נקבות	זכרים					
4	Свѣтларъ айолларъ и Аронимъ радановъ Кай итѣ Колоний ададовичъ	2	14	и.е.	Богданъ Милосъ Милосовъ Виленской губерніи Мадского административнаго округа Мена Шендло	Синъ 1066	4	4	הילולת טקת	קסטובא	אום איהל לרע יעקב קסרע מליארע יעקב ארעא זונתם לייערע	ק' י' א' 18	
2	---	3	15	и.е.	Марико Шендло Шендло Кай итѣ Колоний ададовичъ Мена Шендло	Дочка Шендло	2	2	---	---	יחגי סטראוואן סוחר ב טעלענעס זונתם מ' רופה	ק' באווא	
3	Свѣтларъ атракель и Володаре Кай	3	15	и.е.	Богданъ Викторовъ Мадский административнаго округа Арцима	Синъ Мизаръ Шамошинъ	5	5	סעטעס פראנצ יוליאנע	3	15	יחגי אומאס יעקב ארעא זונתם סטרא	ק' אייען לעסל
6	Свѣтларъ атракель и Володаре Кай	3	15	и.е.	Лазаръ Шендло 1066. Стародубский городищенского административнаго округа Мена	Синъ Мизаръ	---	---	---	---	---	קסטובא יחגי אומאס יעקב ארעא זונתם סטרא	ק' מ' י' 14

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился в какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המרהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימול לכח	איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה
		Христианскій.	Еврейскій.				נקבות	זכרים					
7	Исидоръ и супруга	3	15	и. е.	Лазарю и Катеринѣ	Синъ и Катерина	7	7	ישראל	3	15	ישראל	ישראל
8	Исидоръ и супруга	3	15	и. е.	Лазарю и Катеринѣ	Синъ и Катерина	8	8	—	—	—	—	ישראל
9	—	4	16	и. е.	Доминикъ и Катерина	Синъ и Катерина	9	9	—	—	—	—	ישראל
4	—	5	17	и. е.	Антонъ и Катерина	Синъ и Катерина	4	4	—	—	—	—	ישראל

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא מלול בימל לכח	איה גולד ד"מ בעור וילגנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרום בת צבי קצב	מי נולד ואמה שם נחתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				נקבות	זכרים					
5		5	17	и. е.	Маша Анто наевской Суржак 3 Шибиря Кривого Акай Анна Мена Лева	דוד דב	5	...	...	היילונ	טקט	שמה אנטוניה ק/ס/מ/ח 3 סט קצב זוגת ח'ה	קר ח'ה לכה
6		6	18	и. е.	Мария Анто наевской Шибиря Суржак Анна Мена Лева	דוד דב	6	...	...	...	...	יופת אנל קהילת סטרא סע סע סט סע סע זוגת מאריאס	קר רחל
7		7	19	и. е.	Портной Маша Анто наевской Суржак Корого обрѣзан Мена Анна	דוד דב	7	...	...	...	...	חייט שמה אנטוניה ק/ס/מ/ח סט זוגת סטרא	קר ח'ה לכה
8		20	3	и. е.	Портной Маша Анто наевской Суржак Корого обрѣзан Мена Анна	דוד דב	8	...	...	...	אקל	חייט שמה אנטוניה ק/ס/מ/ח סט זוגת סטרא	קר ח'ה לכה

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לכח	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				מבין יובים	זכרים					
9	Лидия и Евдотия	26	9	и.е.	Умеръ Урмѣ Мелодъ Мелавъ Райзъ Умѣ Кунѣ ииной вичко Жена Дина	Симъ Мизгарѣ	9	9	היילט אלט פוילישע 26 אלט פוילישע 2	9 יוני 16	קסינולין	אנדל לבי ארבע יעב סוחר 3 סוחר אלוהי יזנקת ביום	מ' א' י' י' ז' ס
9	-----	27	10	и.е.	Надонѣ Машко Куревъ шавельского уездъ акии вичко ково адисомъ Жена Катъ Супа	Евѣ Мудра-Гайла	---	---	---	27 10	---	וולטו פייף ילה פארם יעל זעלען אונזער אונזער סוקמ חויל אבה	קר סוויכא פייף יז
10	-----	29	12	и.е.	Штапопицкѣ Марко Шпагѣ Сиротинско уездъ ково адисомъ Жена Угале	Тотъ Катъ Супа	10	---	---	29 12	---	ירבה אונזער יעל אסע אבה יזנקת וסאלאין	קר חויל אלה
10	Антонъ Евдотия и Лукасъ иициуицъ Вудъ Силъ Фертъ	31	14	и.е.	Работникъ въ Мелѣнъ акии Силъ иициуицъ иициуицъ Каваконъ обрѣзанъ Жена Демѣ	Симъ Симона-Евѣ	10	10	האבה פרוער פייף יזנקת 31 אלט פוילישע 7	14 יוני 21	---	דעם ארבע קאלט זעלען אונזער יעל אבה אסע יזנקת זיסט	מ' פ' י' י' ז' ס
<p>Въ Свѣ Мѣя родилъ Давидъ Мѣя въ Мѣя а въ Свѣ Свѣ въ Мѣя Давидъ Свѣ и въ Завѣ Мѣя Каба Волга Завѣ Мѣя Свѣ Мѣя а въ Мѣя родилъ Свѣ Мѣя Равѣ Свѣ Мѣя</p>													

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר זכרים ונקבות		מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו גולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				זכרים	נקבות		למנין יוננים	למנין יהודים			
11		4	18	מ"ע	Сергій Владимирович Ульяновъ 3 сына Купчихинъ Иванъ Алена Лафа Суря	11				4	18	כסיוולא	לפי האולמט קוסט מ סוחרים בטרסער כיום יזוקת חולטרה	קר אנה
12		5	19	מ"ע	Картизмилъ Иванъ Купчихинъ Смердяковъ со мучомъ Алена Фрѣда	11				5	19		קר אנה מילא יזוקת פר יזא	קר אנה כיוולא
13		5	19	מ"ע	картизмилъ Молоко Суря Зарядского обр мучомъ Алена Двочъ	13							קר אנה מילא יזוקת מילא יזוקת	קר אנה
11	отрава Суря И Суря	5 12	19 26	מ"ע	Суря Суря Суря Суря Суря Суря Суря Суря	11				5 12	19 26		קר אנה מילא יזוקת מילא יזוקת	קר אנה כיוולא

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершилъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול נימל לכח	איה נולד ד"מ בעיר וילגנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	
		Христианскій.	Еврейскій.				למנין יונים	למנין יהודים						
12	Лайда и радимисъ Маврокой и Каримъ шоболой	6	20	ш.е	Козленко Вишнѣ маршало Викимаворы и Маврокой и Каримъ шоболой	Саша	12	13	И.И.И.И.	6	20	27	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	ק' אהרן
13	Михайло и Савва	6	20	ш.е	Козленко Вишнѣ маршало Викимаворы и Маврокой и Каримъ шоболой	Саша	13	13	И.И.И.И.	—	—	—	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	ק' אהרן
14	Ушанова и Савва	6	20	ш.е	Козленко Вишнѣ маршало Викимаворы и Маврокой и Каримъ шоболой	Саша	14	14	И.И.И.И.	—	—	—	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	ק' אהרן
14	Ушанова и Савва	7	21	ш.е	Козленко Вишнѣ маршало Викимаворы и Маврокой и Каримъ шоболой	Саша	14	14	И.И.И.И.	7	21	28	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	ק' אהרן

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן גולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.	מספר זכרים		מי היה המוהל הפורע והמוצץ	מיה נולד המ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דמי בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
		Христианскій.	Еврейскій.				מבין יובנים	למנין יהודים				
15	Владимиръ Кай и Святославъ	4	21	и.е.	Матейко Владимъ Кай и Мадонна Мелко обрѣзанъ Мелко Кай рѣва	Святославъ	15	1	משה וילגא יוסף קצב	משה וילגא יוסף קצב	משה וילגא יוסף קצב	
16	Мандра Святославъ и Святославъ	9	23	и.е.	Фурмановъ Мелко Марьяна Кай Святославъ Кай обрѣзанъ Мелко Фурман	Святославъ	16	1	משה וילגא יוסף קצב	משה וילגא יוסף קצב	משה וילגא יוסף קצב	
17	Сергейко Владимировъ Святославъ и Святославъ	10	24	и.е.	Фурмановъ Мелко Марьяна Кай рѣва обрѣзанъ Мелко Фурман	Святославъ	17	1	משה וילגא יוסף קצב	משה וילגא יוסף קצב	משה וילגא יוסף קצב	
18	Мандра Святославъ и Святославъ	9	23	и.е.	Фурмановъ Сергей Самилъ Бирѣ Мелко обрѣзанъ Мелко Фурман	Святославъ	18	1	משה וילגא יוסף קצב	משה וילגא יוסף קצב	משה וילגא יוסף קצב	

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.	מספר זכרים	מאי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימי בולד כא אלול נימל לכה	איה גולד ד,מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד,מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מאי נולד ואיזה שם ניתן לו ד,מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		Христіанскій.	Еврейскій.									
19	Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова	12	26	Червоноградъ	Михайло Савва Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова	Савва Мухоморова	19	19	19	26	Савва Мухоморова	Савва Мухоморова
20	Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова	19	27	м.с	Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова	Савва Мухоморова	20	20	20	27	Савва Мухоморова	Савва Мухоморова
15	Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова	13	27	м.с	Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова	Савва Мухоморова	15	15	15	27	Савва Мухоморова	Савва Мухоморова
16	Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова	14	28	м.с	Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова Савва Мухоморова	Савва Мухоморова	16	16	16	28	Савва Мухоморова	Савва Мухоморова

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מז היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אליל בימל לכח	איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מז נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה	
	Женскаго.	Мужскаго.	Христіанскій.	Еврейскій.				נקבות	זכרים						
24	Миха Фавранъ Михаилъ Фавранъ	Дерѣ	14	1	и. с.	Мауро Карло Кай Серкварай в Шибанѣ Купецъ и Кай Серкварай Мена Ерманъ	Синъ Израиель	24	24	אברהם לוי זולת אברהם אברהם	17 אליהו 24	1 ויניא 8	קסיאל	מילה זענואלס בן סוחר צ'סטא קום יזוקת יזוקת	בן זולת
18			15	2	и. с.	Хазбенъ Хуна Шахунъ Эломоша абигамбо Мена р. Шибанъ	Дото Спра	18	18		18	2		קדיה חיה מלס צ'סטא זאשוו בראשו יזוקת חת	קר לרה
19			19	3	и. с.	Хазбенъ Хуна Шахунъ Касло абигамбо Мена Шибанъ	Дото Сима	19	19		19	3		קדיה חיוק זרחן בראשו פני ע' טלס קום יזוקת חת	קר סדא
25	Салтанъ Миха Михаилъ Кай и Српанъ Купецъ	обрѣзаніе	21	5	и. с.	Хазбенъ Валто Варанъ Синъ Синъ абигамбо Мена Фавранъ	Синъ Синъ	25	25	ס'סטא או אס'מור ס'סטא זרחן ס'סטא	91 אליהו 23	5 ויניא 12		קדיה ז'מ'ע ז'מ'ע ס'סטא יזוקת ס'סטא ס'סטא	בן זרחן

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סרחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				נקבות	זכרים					
26	Меланъ Шибирскъ Сранъ Ко миль и Силъмаръ	28	12	ш.с.	Козленко Дубинъ Млада Шибирскъ Силъмаръ Силъмаръ Назаръ Честово община въ Млада Кана	Силь Шарло	26	26	אוי ארנס סני ארנס סני ארנס	כ"ח אלול 1907	ההרצל	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סרחר או חייט מרים בת צבי קצב	2 / 1 / 1907
25	Меланъ Шибирскъ Сранъ Ко миль и Силъмаръ	1	13	ш.с.	Козленко Меланъ Шибирскъ Силъмаръ Назаръ Честово община въ Млада Кана	Силь Шарло	25	25	אוי ארנס סני ארנס סני ארנס	כ"ח אלול 1907	ההרצל	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סרחר או חייט מרים בת צבי קצב	2 / 1 / 1907
27	Меланъ Шибирскъ Сранъ Ко миль и Силъмаръ	8	2	ш.с.	Козленко Меланъ Шибирскъ Силъмаръ Назаръ Честово община въ Млада Кана	Силь Шарло	27	27	אוי ארנס סני ארנס סני ארנס	כ"ח אלול 1907	ההרצל	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סרחר או חייט מרים בת צבי קצב	2 / 1 / 1907

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל המורע והמורצע	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא מלול בימל לכח	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או תייט מרים בת אבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד וכד ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				למנין יוגים	למנין יהודים					
28	Костомаръ Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ	3	14	и.е	Саваткино въ Дмитровъ уез. Спиритовъ Костомаръ Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ	Синъ Михаилъ	28	28	Синъ Михаилъ	5 17 12 24	Синъ Михаилъ	Синъ Михаилъ Синъ Михаилъ Синъ Михаилъ Синъ Михаилъ	Синъ Михаилъ
29	Саваткино Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ	9	21	и.е	Саваткино Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ	Синъ Аронъ	29	29	Синъ Аронъ	9 16	Синъ Аронъ	Синъ Аронъ Синъ Аронъ Синъ Аронъ	Синъ Аронъ
20	Саваткино Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ	10	22	и.е	Саваткино Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ Спиритовъ	Синъ Аронъ	20	20	Синъ Аронъ	10 22	Синъ Аронъ	Синъ Аронъ Синъ Аронъ Синъ Аронъ	Синъ Аронъ

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рождения и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מו היה המוהל המורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא מליל בימל לכח	איה גולד דמ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיועקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת אבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו דמ בולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה	
			Христианскій.	Еврейскій.				קבוצת	זכרים						
21			12	24	ш. е	Лазаренъ абрише марка волей ретинне травники обш етва Мама рчхев	Do'lo kabe	21			12	24	בסיניא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיועקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת אבי קצב	קר חון
30		Свѣтлора Млава Свѣтлора и Милушка	14	26	ш. е	Фришанъ Шарто Луи маршанови Свѣтлора об урачѣ Мама Марийнъ Ритке	Свѣт ш. е	30		14	26	ינוס 4		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיועקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת אבי קצב	קר חון
22			23	6	ш. е	Мартиной Шлишин парт най Свѣтлора в Чубово обш кетва Мама Рена	Do'lo roev	22			23	6		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיועקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת אבי קצב	קר חון

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"מ בילד כא אלול בימל לכה	איה נולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				נקבות	זכרים					
23		מרת חייקל	24 7	ש"ע	Шопонникъ Маша Краен Иванъ Шопон Меланъ Шопон	Дото Израа	23			24 7	קסטול	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
31	Савдмаръ Иванъ Иванъ	24 7 אפריל 14	31 14	ש"ע	Мертвой Савдмаръ Иванъ Ивандиме Коло обидимъ Меланъ Демертъ Хана	Синъ Хаймъ Израа	31	ש"ע	24 7 31 14			שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
24		МрдаИмъ Солтанъ Иванъ	25 8	ש"ע	Иванъ Солтанъ Иванъ Меланъ Иванъ	Дото Израа	24			25 8		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן תולדות

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפרוע והמוצץ	חורש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לכח	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מייעקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד וכד ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבהק
	Женскаго.	Мужскаго.	Христианскій.	Еврейскій.				קב"ל	זכרים					
32	Менделъ Евдокимъ и Сидоръ	Менделъ Евдокимъ и Сидоръ	25	8	и. е.	Крчмникъ Мошѣ Ешпозскій рожение троволомъ обрѣзанъ Мама Шлома	Симъ Фраймъ	32	25	8	15	קס"א	נחמיה ב"ר יוסף אב"ד ונחמיה ב"ר יוסף אב"ד	ק"א אש"ח
33	Менделъ Евдокимъ и Сидоръ	Менделъ Евдокимъ и Сидоръ	1	15	и. е.	Крчмникъ Шайманъ Бучи Левъ Шаботъ некоего обрѣзанъ Мама Шлома	Симъ 1006.	33	1	15	8	קס"א	נחמיה ב"ר יוסף אב"ד ונחמיה ב"ר יוסף אב"ד	ק"א אש"ח

32 Сидъ Менделъ Евдокимъ и Сидоръ
 1006 Шлома
 Крчмникъ Шайманъ Бучи
 Левъ Шаботъ
 некоего обрѣзанъ
 Мама Шлома

ק"א אש"ח
 נחמיה ב"ר יוסף אב"ד
 ונחמיה ב"ר יוסף אב"ד

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершал обряд обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראוייה שם ניתן לו ד"מ בולד וכד ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				למבין ירנים	למבין יהודים						
25	-----	3	17	מ"ע	Кодженъ Мамла Шапга Канѣвопом ад уцетви Мана цубѣ	Доль ри Шн	25	.....	.....	3	17	קסטיון	קצבה למואל מרפא קצבים זוגת לבן	בת רויפה
34	оццѣвѣдъ Енокѣръ и Селѣѣръ	4	18	מ"ע	Шапо и нѣ 186 Дунѣ Кодовѣръ отъ Колениъ адъ Довѣа Мана Селѣа	Селѣа Муста Хайн	34	.....	יונה מנה עצול ממנה ציל	4	18	.....	סגור קצבה למואל מרפא קצבים זוגת לבן	בת רויפה
35	оццѣвѣдъ Енокѣръ и Селѣѣръ	5	19	מ"ע	Келерѣ въ Купца рибѣу Ковѣа Волѣвѣу кодѣа Нурѣвѣу Дочемѣвѣпом абцетѣвѣ Мана Марѣмѣ	Селѣа Дѣлѣ	35	.....	.....	5	19	.....	קצבה למואל מרפא קצבים זוגת לבן	בת רויפה

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בומל לכח	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	
		Христианскій.	Еврейскій.				מבית	הזרים						
36	Миньша Борокка Володарка дай и Селкитер	16	31	м.е	Михель родилу дай Серкиска в Шибуйи Кунт Чувкай Сикъ Мена Шила	Сикъ Мухимъ	36		וינס	16	30	וינס	מנה וקאליא קולא 3	ק
37	Миньша мберокка и Селкитер	18	2	м.е	Фурманъ Фимилъ рѣво ноккай Сикъ Мена Шила	Сикъ Шандло Бондло	37		וינס	18	2	וינס	מנה וקאליא קולא 3	ק
38	Селкитер Володарка дай и Селкитер	18	2	м.е	Фурманъ Кутка Бутка Витъ Шавати ноккай Сикъ Мена Шила	Сикъ Селкитер Шойша	38		וינס	18	2	וינס	מנה וקאליא קולא 3	ק

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершал обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לכח	איה גולד ד,מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד,מייעקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד,מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
	Женскаго.	Мужскаго.	Христианскій.	Еврейскій.				מגורים	זכרים					
39	Михаил Александрович и Евдокимовъ		апрелъ 23	и 7	м. бж Мазаръ	Козленко аврхимо бакаво бояинъ царквонно адиментво Мона Мунды	Сине Синкуло	39	39	המולה הפורע והמוצץ	23 28	7 14	כבודא מרים ושמעון קצב	בן ראובן
26	-----		28	12	м. е	Козленко архивъ Колонто Синиленонно ад иментво Мона руцво	Доло Мунды	26	26	-----	28	12	כבודא מרים ושמעון קצב	בת שושנה
40	Спекторъ и Спекторъ		28 май 5	12 19	м. е	Козленко таво дабриво Синиленонно ад иментво Мона Мунды ружво	Сине аврхимо	40	40	המולה הפורע והמוצץ	28 5	12 19	כבודא מרים ושמעון קצב	בן ראובן

36 Сынъ Миза родился 19-го у Валентина Кудачева в городе
 37 дочь Луиза в городе 10-го Валентина Кудачева
 Валентина Заварина Спекторъ
 Елена Подольская Спекторъ
 Раиса Спекторъ

38 Сынъ Миза родился 10-го у Валентина Кудачева в городе
 39 дочь Луиза в городе 10-го Валентина Кудачева
 Валентина Заварина Спекторъ
 Елена Подольская Спекторъ
 Раиса Спекторъ

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר זכרים	מי היה המרהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כח אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעור וולגה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתון לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.						למבין וימים	למבין יהודים			
27		май	15	м. в. Елизовской волостной Мещеряковской	2078	27		1	15	קס"ח	חייט פרידמן יצחק אלוש יעקב מאטמילסווא ע"י זיגמנט רייכ ה"ח	27 מ. ה. ע"י 10	
28		2	16	м. в. Сельской волостной Мещеряковской	2076	28		2	16		יו"ט פרידמן יצחק אלוש יעקב מאטמילסווא ע"י זיגמנט רייכ	28 מ. ה.	
41	מכלולין ספקטור	2	16	м. в. Сельской волостной Мещеряковской	2076	41		2	16	23	חייט פרידמן יצחק אלוש יעקב מאטמילסווא ע"י זיגמנט רייכ	מ. ה. מיי	

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершилъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפורע והמוצץ	איזה גילד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמועקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				נקבות	זכרים				
42	Милва Милва Еной Сер Касовой Шпичани ио абри ио Серъ родарове Кан и Ерѣмаре	Май	Ирѣ	и:е	Ловченѣ Берто астрва Кай Каречна 20 обидженто Мена Дило	Синѣ Файвалѣ	42	42	אויסער פריער פריער פריער	16 23	קסמילון	קסמילון קסמילון קסמילון
43	Царѣвѣ ио Енѣ Енектар и Сирферѣ	2	16	и:е	Марткай Финѣ Карѣвѣ Кай Сирѣ Карѣвѣ Цетового обидженто Мена Фрай ка	Синѣ Фрайѣ	43	43	יעקב רופא ספרדים אליהו	—	—	חיות מילא רופא יעקב רופא קסמילון
44	Царѣвѣ ио Енѣ Кай Ене таре и Сирферѣ	2	16	и:е	Фришманѣ Фришманѣ Мена Фрай Меноро Цето 20 обидженто Мена Майѣ	Синѣ Фрайѣ	44	44	—	—	—	קסמילון קסמילון קסמילון

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.	מספר זכרים	מספר נקבות	מנין ימים	מנין ימים	מנין ימים	מנין ימים	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סגור או חיית מרים בת צבי קצב	מנין ימים של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סגור או חיית מרים בת צבי קצב
		Христiанскiй.	Еврейскiй.											
45	Видно въ радахъ Вотай и Еврейскъ	7	21	и. е.	Царевичъ и Еврейскъ Сергей и Мена и Мена	Синъ Мена	45		14	28			שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סגור או חיית מרים בת צבי קצב	מנין ימים של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סגור או חיית מרים בת צבי קצב
29		10	24	и. е.	Семейскъ Семейскъ Мена	Синъ Кика	29		10	24			שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סגור או חיית מרים בת צבי קצב	מנין ימים של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סגור או חיית מרים בת צבי קצב
46	Видно въ радахъ и и	11	25	и. е.	Мисаръ Зарекъ и Еврейскъ Мена и	Синъ авриамъ Мисаръ	46		18	3			שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סגור או חיית מרים בת צבי קצב	מנין ימים של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סגור או חיית מרים בת צבי קצב
30		12	26		Мена и Еврейскъ Мена	Синъ Мена	30		12	26			שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סגור או חיית מרים בת צבי קצב	מנין ימים של הילד ומה מעשהו דמייעקב בן שמעון כץ סגור או חיית מרים בת צבי קצב

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אליל בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מי עקב בן שמעון כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	מי נולד נאווה שם נחת לו ד"מ גולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה		
	Женскаго.	Мужскаго.	Христианскій.	Еврейскій.				מבין יובים	למנין יהודים		למנין יובים	למנין יהודים					
47	Странник Евдокимъ и Серебрякъ	Странник Евдокимъ и Серебрякъ	17	26	и.е.	Завѣръ Давидъ Владовъ Кий Савиленко обшество Мена	Синъ Серго	47	19	26	12	11	26	11	4	Синъ Серго	Синъ Серго
48	Странник Евдокимъ и Серебрякъ	Странник Евдокимъ и Серебрякъ	13	24	и.е.	Завѣръ Иванъ Иванъ Савиленко обшество Мена	Синъ Хумъ	48	13	24	20	5	24	5		Синъ Хумъ	Синъ Хумъ
49	Странник Евдокимъ и Серебрякъ	Странник Евдокимъ и Серебрякъ	13	24	и.е.	Завѣръ Иванъ Иванъ Савиленко обшество Мена	Синъ Иванъ	49								Синъ Иванъ	Синъ Иванъ
31	...	...	14	28	и.е.	Завѣръ Иванъ Иванъ Савиленко обшество Мена	Синъ Хумъ	31	14	28						Синъ Хумъ	Синъ Хумъ

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בזלך כא אליל בזמל לכח	איה גולד דימ בעור וילגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון כץ סוחר או חיטט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראונה שם ניתן לו דימ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה	
		Христіанскій.	Еврейскій.				מספר ימים	זכרם						
32		15	29	и:е	Партной авриилъ Мидуръ Вашдаронай 2-го дичуекого обшр етва Мена Фила	דודע פריכל	32	...	...	15	29	קססו"ו	חויט ישפא לוינע און אונזערע יפה בינהיילט זיין פון און	קר מורה רחל
33		15	29	и:е	Теев Мидуронъ Гуанонои 2-го пичуекого обшр Мена Фила	דודע פריכל	33	...	...	15	29	—	האין אונזערע אח סוחר פון אונז זיין פון און	קר ח"ו
30	Менда Спекторъ и Ешпашекая	14 24	19 9	Сивильс Ме	партной Халл паданонка Сер Кайхого обшр етва Мена и Сима	Симе Бурикѣ	30	...	...	14 24	19 9	110 2 יגא"ו	חויט לאופוונזונס יפה טלדינוס זיין פון און	קר פון
34		14	9	и:е	Козленѣ ладка Базилго Вонай Сивильс Кого обшр Мена пеев Фила	דודע ליב	34	...	...	...	...	...	קר יפה טלדינוס זיין פון און	קר פון

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מו היה המרהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול נימל לכה	איה גולד ד,מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד,מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת אבי קצב	מו נולד ואיזה שם נתון לו ד,מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	
		Христианскій.	Еврейскій.				נקבות	זכרים						
34	Спектир Иванъ	Май 19	Сивиль 4	и: е	Мартинъ Сарикъ абрицъ Салмановъ Иванъ Димитровъ абрицъ Елена Спра Волга	Симонъ	51	סמטעם וילנא	19	4	קסטיליאן	מרים ויעקב בן שמעון	ראובן	
35		21	6	и: е	Саргунъ Май Иванъ Ивановичъ Смирленковъ Елена Спра	Дото	35		21	6		יעקב ויעקב בן שמעון	יעקב	
36		24	9	и: е	Иванъ Ивановичъ ратнистревскій абрицъ Елена Спра	Дото	36		24	9		יעקב ויעקב בן שמעון	יעקב	
37	Упомянуто въ материкѣ 1866 года							37		27	12		יעקב ויעקב בן שמעון	יעקב

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
52	Менцгеръ и Спекторъ	Май 29	Субинъ 14	и:е	Кизкенъ Шай Дубинковъ Спекторъ обязательнъ Влава	Синъ Шеръ
<p>Во Свѣтѣ Мира родившійся двадцать девять числа Мая 1872 года в мѣсяцѣ Субинъ мѣсяцѣ Спекторъ въ городѣ Варшавѣ вѣнскомъ</p> <p>Вотъ же Варшавинъ Спекторъ Синъ Дубинковъ Спекторъ Синъ Спекторъ</p>						
53	Менцгеръ и Спекторъ	Июль 8	Июль 24	и:е	Миръ Спекторъ Серкасовъ и Синъ Спекторъ Малъ	Синъ Спекторъ
<p>Менцгеръ и Спекторъ</p>						
54	Спекторъ	Июль 8	Июль 24	и:е	Спекторъ и Синъ Спекторъ Малъ	Синъ Спекторъ

מספר	מי היה המוהל	הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
			למנין יובים	למנין יהודים			
52	א. מ. ג.	ש. ס.	11	11	ק. ס. מ. ג.	מ. מ. ג.	
			29	14			
			5	21			
<p>בנה האב שם נולד שנים ארבעים ושמונים 29 אלול פנימה אלול חודש אדר אדר</p> <p>יום קצב בארבעים יום אם אסלאוויץ איה פאליאן הם אהרן אהרן</p>							
53	א. מ. ג.	ש. ס.	8	24	ק. ס. מ. ג.	מ. מ. ג.	
			15	1			
<p>אם כ"ז אהרן מ סוחר וסטודנט זוהר מילר</p>							
54	א. מ. ג.	ש. ס.			ק. ס. מ. ג.	מ. מ. ג.	
<p>אם אהרן מ סוחר סטודנט אהרן</p>							

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рождения и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מו היה המורה הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לכח	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ישמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				נקבות	זכרים					
55	отранъ Евхмаръ и Оксферъ	18 25	4 11	и.е	Фурманъ Маша Ко Краева Кудли Кошине Нина Александровна Нена Фрадъ	Синъ Евхмаръ Шмуэль	55	ישראל שמואל אליהו	18 25	4 11	קיסריה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ישמהרבקה
56	отранъ Евхмаръ и Сурферъ	24 1 1	10 14	и.е	Фурманъ Маша Ко Краева Симеонова обрѣзане Нена Кошине Двара	Синъ Авеле Мирон	56	ישראל שמואל אליהו	24 1 1	10 14	קיסריה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ישמהרבקה
57	отранъ Евхмаръ и Сурферъ	1 8	14 24	и.е	Фурманъ Сурманъ Нина Ко Краева Цетового обрѣзане Нена Кошине Свара Кошине	Синъ Евхмаръ Евхмаръ	57	ישראל שמואל אליהו	1 8	14 24	קיסריה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ישמהרבקה
58	отранъ Евхмаръ и Сурферъ	2	18	и.е	Фурманъ Сурманъ Нина Ко Краева Цетового обрѣзане Нена Кошине Свара Кошине	Синъ Давид Сима	58	ישראל שמואל אליהו	2	18	קיסריה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ישמהרבקה

58 Сын Мухоморова Темира и Нины Александровны
58 мать Давидовна Сурмановна Кошине

Волна Кошине Сурмановна
Сурманъ Кошине
Сурманъ Кошине

שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או הויט מרים בת צבי קצב

שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או הויט מרים בת צבי קצב

שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או הויט מרים בת צבי קצב

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל המורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כה אלול בימל לכה למבין וימים	למנון יהודים	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי טולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				מספר	ימים						
39		5	21	и.е	Партной Евдокимъ Ми Вара Великй ротинше правовномъ обрѣ занствѣ Мелки Фила	Дочка Детеръ	39			5	21	קס"ט	חייט יעקב יצחק ואלעזר יעקב רוטנשטיין סיוקתו סיוקין	קר ויסת
40		6	22	и.е	партной Машко Варди Ми Вѣ Смирѣн ского Цетового обрѣзанствѣ Мелки Мелки	Дочка Труха	40			6	22		חייט יעקב הוזר קיליוון יעקב אסף זכר יוקתו יעקב	קר קיפה
41	атранъ Мелки и Спекторъ	6 13	22 29	и.е	Фурманъ Волькъ Алвинъ Вилиноского обрѣзанствѣ Мелки Биле	Сынъ Мойша Мелки	41	38	משה אברהם משה	6 13	22 29		קצב זאביק אהרן יעקב וילגא יוקתו בת	קמילה אופ
41		6	22	и.е	Партной Машко Стави Цетового обрѣ занствѣ Мелки Фила	Дочка Лейба	41						חייט יעקב הוזר סטרא יעקב אהרן יוקתו יעקב	קר אהרן

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершилъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
59	Ешпозовъ Скай Вер шко рада но бопи и Спѣкмаръ	4	23	и.е	Щеринъ Шиваръ Синъ Шенекъ отецъ Кошанъ мать Шенекъ	Синъ Нухимъ шароку
60	Спокмаръ Ланда и настау ки	9	25	и.е	Сатонникъ Шуко Бурманъ Скай Бурманъ Коло адигуотъ Мена Шива	Синъ Каскутъ
61	Спокмаръ Шн Бурманъ и Спѣкмаръ	9	25	и.е	Фурманъ Шива Бурманъ мать Шива отецъ Шива мать Шива Мена Шива Кай ризъ	Синъ Шива
42		12	28	и.е	Козленъ авели маръ Кавокоу Кашинъ нокоу адигуотъ Мена Шива	Дотъ песви

מספר	מי היה המוהל	חורש ויום הולדת		איה נולד	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דמ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		יום המילה דים	בילד כא אלול בימל לכח			
59	שקאי ור	4	23	שין	שין שין	שין שין
60	שקאי ור	9	25	שין	שין שין	שין שין
61	שקאי ור	9	25	שין	שין שין	שין שין
42		12	28	שין	שין שין	שין שין

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершилъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כח אלול ביטל לכח למנין יובים	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	
		Христiанскiй.	Еврейскiй.				מספר זכרים	מספר נקבות						
43		12	28	ш.е	Ковленъ 1065 Курдянова Смиланова и известна Елена Селова	Давид Сейда Шарла	43			12	28	קס"ה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	קת קולא סוחר
44		13	29	ш.е	Шапошникъ Два дубада и Керманъ вави некого Губернiй Сибирского Губернiя известна Елена нева	Еврей Сара	44			13	29	קס"ה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	קת סוחר
62	Чмане Кай ш уанено Фройли Кизуев отранъ и Спекторъ	16 23	3 10	ш.е	Завешидъ т.е. Зютавъ и шуръ вайкеръ Ке обыва вольна обыва вольна известна Елена Петеръ Сара	Сейда Сара	62		פירער קעלס	16 23	3 10	קס"ה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הילודים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился какое ему, па ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל המורע והמוצץ	איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה		
		Христианскій.	Еврейскій.				קבות	זכרים						
215		21	8	и.е	Меръ Справки Теркинской и снъ Купчихинъ Сынъ Мена Сыра Пѣва	Добъ Нель	4.5		.....	21	8	סיוון	איה פרוצקע פן סיוון 1 טענדע וויס זוקט אסע קולט	קת (250)
63	Слѣхтаръ атранъ и аיעидиу	21	8	и.е	портной воев Владиміра ехой потинот равоковъ обиза сына Мена нель раво	Сынъ Мена	63		אברהם שרתן מניל אהרן	21	8	יוני	חייט אס. 2 איעידעויה היגעלע פערל פאטעוילט הוואלדע זוקט אסעו רופק	פן א. ב.
64	атранъ Манде и Слѣхтаръ	29	9	и.е	Сынъ Мена Сынъ Кисель при селовокай Теркинской и снъ Мена и снъ Мена рудиле	Сынъ Мена	64		מנדל אהרן אהרן	29	9	יוני	עירצער אהרן יעקב פאדעוילט פערל טענדעו זוקט אהרן	מנדל

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершилъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, и ей, дано имя.	מספר זכרים	מי היה המוהל הפרוע והמוצץ	איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.									למבין יונים	למבין יהודים
65	Споктора Шкельска и Агранъ	24 11	31 18	ш. е	Ковалево Зачеб племени Скопай Шкельска Сунт Скопай Шкельска Шкельска Алена Шкельска Шкельска	שמואל	65	אברהם אלתרמן	קסטנאו	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	בן היקל ווילנא
66	Агранъ Шкельска	24 11	31 18	ш. е	Перешко Часовка Часовка Шкельска Сунт Кунтуека Шкельска 1006 Алена Шкельска Шкельска Шкельска Шкельска	שמואל	66	אברהם אלתרמן	קסטנאו	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	בן היקל ווילנא
45	Робба Заславин Сокбунин Александр подальши Сокбунин Роббинъ Сокбунинъ	6 24	ш. е	ш. е	Ковалево Шкельска Шкельска Шкельска Шкельска Шкельска Шкельска Шкельска	שמואל	45	אברהם אלתרמן	קסטנאו	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	בן היקל ווילנא
47	Роббинъ Сокбунинъ	6 24	ш. е	ш. е	Ковалево Шкельска Шкельска Шкельска Шкельска Шкельска Шкельска Шкельска	שמואל	47	אברהם אלתרמן	קסטנאו	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	בן היקל ווילנא

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№.	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, и ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול גימל לכה	איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				מבין יובים	למנוי יהודים					
48		6	24	и:е	Будной всѣхъ обрѣзанъ в айкѣйментъ гироднискій срній Кабране Коло Чвѣраго молоча обрѣзанъ Мена Гольд	Деметр			6	24	סוסיאן	וּמְסִיחַת אֵלֶּיךָ לְמַעַן קִדְּשֶׁתָּנוּ הַיּוֹמִים הַזֵּהוּ וְיִשְׁמְרֵנוּ מִכָּל רָעָה	ר' אריאל
49		9	27	и:е	Мотъ Гиберина и:е Митомирта и:е Гиберина и:е Гиберина и:е Гиберина	Деметр			9	27		מאטיל קיסר ב' סוחר מנוטומר זון מ	ר' גוטל
	Снохтар	29	27	и:е	и:е по Зант Фелдъ Каркаша и:е Гиберина Мена Гольд	Симъ			9	27		מס' הויז קהלה ב' סוחר מנוטומר זון	Amulo ר' אריאל

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן קולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, и ей, дано имя	מספר זכרים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בומל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ קוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתון לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.						למבין יובים	למבין יהודים			
68	Антонъ Григорьевъ и Евдокимъ	9	27	и.е	Козленко Варфоломеевичъ Каминского обш щности Мона шевъ	Сынъ австрий Млада	68	אנטוני חיים יגון סנדק	9 16	27 4	קסניא	הורץ זמירל יעקב יעקובע יוקם סדסין	מ. יהוש. זאב
69	Спектаръ Антонъ и Сидоръ	10	28	и.е	Козленко Варфоломеевичъ Сидоренко обш щности Монашевъ	Сынъ Варф. Млада	69	ספקט אנטון סידור	10 17	28 5	—	גדה זאבין יעקובע יעקב סניאן זוקם ריפה	מ. הורץ א. ב.
70	Евдокимъ Антонъ и Сидоръ	10	28	и.е	Козленко Варфоломеевичъ Сидоренко обш щности Монашевъ	Сынъ Млада 1008	70	—	—	—	—	גדה זאבין יעקובע יעקב סניאן זוקם יעקובע חין	מ. הורץ א. ב. 1008

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился какое ему, и ей, дано имя.	מספר		מו היה המרהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כח אלול בימל לכח	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו האובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.				יום	למנין יהודים					
71	Супранъ Кастауцка и Сулкмаръ	11	29	ш.е	абшцастванка Нисаръ Барто Н. Кошачевская Сулкмаръ Сулкмаръ Мена Хана	Сулк Димаръ	71	מספר	11	29	קסטאן	מרים בת צבי קצב	מי נולד ומה שם
72	Супранъ и Манда	11	29	ш.е	Шанонна Мидаръ Сулкмаръ Хана Мена	Сулк Мена	72	מספר				מרים בת צבי קצב	מי נולד ומה שם
50		19	4	ш.е	Холконтъ еврейскій Бригидовская Кашинского Мена Бригидъ	Холк Холк	50	מספר	19	4		מרים בת צבי קצב	מי נולד ומה שם
73	Супранъ и Манда	20	4	ш.е	Бригидманъ Димаръ Кашинского Мена Хана	Сулк Мена	73	מספר	20	8		מרים בת צבי קצב	מי נולד ומה שם
		27	15					מספר	27	15		מרים בת צבי קצב	מי נולד ומה שם

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился какое ему, или ей, дано имя.	מספר		מי היה המוהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כח אלול בימל לכח למבין ויביום	איה גולד ד"מ בעיר וילגנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
	Женскаго.	Мужскаго.	Христіанскій.	Еврейскій.				זכרים	נקבות					
51			21	9	и.с	Евклид Иванович астрологаи отъ Ксении Уфимовны Алея Улья Ивановна	דוד עזרא	51	74	.....	21	9	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	קר ליה
74	Ульяновъ и Евдокимовъ		22 29	10 14	и.с Евдокимовъ	Мария Ивановна Семеоновна похот ская Церковная обшествова Мана Ивановна	Симеон Савва Ивановна		74	.....	22 29	10 14	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	קר ליה
75	Ульяновъ и Евдокимовъ		23 30	11 18	и.с Евдокимовъ	Ивановна Ивановна Уфимовна Ивановна Церковная обшествова Мана Ивановна	Симеон Ивановна		75	.....	23 30	11 18	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	קר ליה
52			24	12	и.с	Мария Ивановна Савва Ивановна Ивановна Уфимовна Ивановна Церковная обшествова Мана Ивановна	Давид Ивановна	52		.....	24	12	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	קר ליה

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рождения и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר	מי היה המורה הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		Христианскій.	Еврейскій.						למבין יובים	למבין יהודים			
53		24	12	и с	Исидоръ и Клеопатра Новиковъ Владимиръ Сидоровичъ за отсутствиемъ Меланъ Ерма	Исидоръ Апрелиа Френка	53		24	12	קמחא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	קר סמיה
46	Исидоръ Клеопатра Сидоровичъ и Евдокимовъ	24	12	и бала	Исидоръ и Клеопатра Сидоровичъ и Евдокимовъ	Сидоръ Тарасовъ	46	Исидоръ Клеопатра Сидоровичъ и Евдокимовъ	24	12	קמחא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	קר סמיה
44	Исидоръ Евдокимовъ	24	12	и бала	Исидоръ и Клеопатра Сидоровичъ и Евдокимовъ	Сидоръ Тарасовъ	44	Исидоръ Клеопатра Сидоровичъ и Евдокимовъ	24	12	קמחא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	קר סמיה
48	Сидоръ Евдокимовъ	24	12	и бала	Исидоръ и Клеопатра Сидоровичъ и Евдокимовъ	Сидоръ Тарасовъ	48	Сидоръ Евдокимовъ	24	12	קמחא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	קר סמיה

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился в какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
54		1	20	и. е.	Партнои Хуна Крикунди иъ Сиди Колово адунатво Нена риривъ Дваро	Дото Сери
55		7	21	и. е.	Циркунитъ Ен Килъ Дидгеръ вандиство адун емво Нена мѣво	Дото Клила Цирпа
56		14	4	и. е.	Партнои Шилово абричъ Сипатво вави Сип иленого адунатво Нена Сипа рива	Дото

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כה אלול בימל לכה		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמען כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנוח יובים	למנוח יהודים			
54		1	20	קסינאו	חייט א"ם נ"א י"פא סיווא זוקמ ימא זקינא	ק"ת יאסר
55		7	21		יובאו י"פא ד"א י"פא ווארל זוקמ 1080	ק"ת קייל ל"ה
56		14	4		חייט א"מ חייט י"פא סיווא זוקמ סיווא זוקמ	ק"ת קאסיל

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто. родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול בימל לכח	איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמור ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה	
		Христі-анскій.	Еврей-скій.										נקבות	זכרים
48	У Анны и Эндрю	15	5	у отца Эндрю	У отца Эндрю и матери Анны	Сын	78	אברהם	15	5	קצב	מרים בת צבי קצב	ראובן
49	Антонъ и Елена	15	5	у с.	у отца Антона и матери Елены	Сын	79	אברהם	15	5	קצב	מרים בת צבי קצב	ראובן
80	Андрей и Елена	16	6	у с.	у отца Андрея и матери Елены	Сын	80	אברהם	16	6	קצב	מרים בת צבי קצב	ראובן

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן גולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяць рождения и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	Женскаго.	Мужскаго.	Христианскій.	Еврейскій.			
57			Сентябрь	Июнь	и. е.	Учитель Давидъ Каремель Симонъ Каремель мать Анна Мать	Давидъ Хана Сура
58			17	7	и. е.	Ховиентъ аронъ Евревичъ мать Рашинъ мать Анна Хана	Давидъ Хана
59			18	8	и. е.	Фришманъ Младъ Сидманъ мать Анна мать Анна	Сидманъ Сидманъ

מספר	מי היה המוהל	הפרט והמוצא	חודש ויום הולדת ויום המילה י"מ בילד כא אליל בימל לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשה ד'מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בילד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
			למנין יובים	למנין יהודים			
57			16	6	קסטיליא	ד"ר אסף חלום סניף סניף סניף זוגת וזוגת	קרמנה לסה
58			17	7		ד"ר אסף חלום סניף סניף סניף זוגת וזוגת	קרמנה
59			18	8		ד"ר אסף חלום סניף סניף סניף זוגת וזוגת	קרמנה קרמנה

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
59		18	8	и. е.	Партной авриэль Стоконовъ Викторъ Кашинъ с Кого обрѣзанъ Имена родителей Александръ Дарья	
60		18	8	и. е.	Молоко Мелка отъ Колоний Александръ Имена родителей	
61		20	10	и. е.	рѣднать Евклидъ монбу Кий Сидоровъ обрѣзанъ Мелка Дарья	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אליל בימל לכח		איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מ עקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרום בה צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה
		למבין יובים	למבין יהודים			
59		18	8	קסיוואו	אברהם ורחל אברהם יצחק אברהם יצחק אברהם	קת פולט הרמ
60					משה מלוא צדק אברהם יצחק אברהם יצחק	קת פולט
61		20	10		אברהם יצחק אברהם יצחק אברהם יצחק	קת פולט משה

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
82	Володаръ Еврейскій и Еврейскій	21 апрѣль	11 18	и. е.	Козленъ Срѣди мѣстечка Фрайманъ Мена Еврейскій Мена Марсѣ	
83	Еврейскій и Еврейскій	22 апрѣль	12 19	и. е.	Козленъ и. е. и. е. и. е. и. е.	
84	Володаръ Еврейскій и Еврейскій	25 апрѣль	15 22	и. е.	Смоленскій и. е. и. е. и. е.	

מספר	מנין	מנין	מנין	מנין	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מנין נולד ואיזה שם ניתן לו דמ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
82	וולד	21	11	קס"ב	קס"ב	מנין
83	וולד	22	12	קס"ג	קס"ג	מנין
84	וולד	25	15	קס"ד	קס"ד	מנין

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
62		21	17	и:е	Израилю Младъ Марти Каволю Серкал Коло обшрѣзанія Мена Габриэль	Младъ Марти
65	Силкмар амранъ и Стефанъ	28	18	и:е	Ходченъ Израилю Серкал Коло обшрѣзанія Мена Габриэль	Сина Марти

Въ Сѣв Миза ради любъ Станиславу Мунъ Каволю обшрѣзанія
 Въ томъ же году отъ вправленъ и въ Заплавинъ Габри
 Вольно Заплавинъ Скорьнинъ
 Младъ Марти Скорьнинъ
 Раввинъ Степанъ

מספר	מי היה המוהל	הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כה אליל בימל לכה		איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד - ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
			למנין יונים	למנין יהודים			
62			24	17	קסמאן	מיר טוויטעלעוויס ינא טלחלעוויס זונא האברהם	
65			28	18		קסמאן זונא האברהם	

בנה הילדה של אמה זרה יום 17 / ימות הנשואים והיא אמת / זה בנה זרה
 יום 28 / יום 18 / יום 25
 יום 28 / יום 18 / יום 25

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
63			1	21	и.е	М. М. Кантв Срѣдн. Серѣдн. Пре Дѣвѣ. Свѣтленой обшчнства Мена Губерн	Дѣвѣ Суря Губерн
64			2	22	и.е	работникъ въ погребѣ. Дѣвѣ Дубинской Дѣвѣ по Школу обшчнства Мена Губерн	Дѣвѣ Клиба
86		Губерн Мена Губерн Кав. Губерн и Свѣтленой	2 9	22 29	и.е	Майма Губерн Курбанъ Губерн Свѣтленой Купицкой Губерн Мена Губерн	Свѣтленой Млиба Губерн

מספר	מי היה המוהל	המורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כח אלול בימל לכה		איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
			למנין יובים	למנין יהודים			
63			1	21	קסטיליא	מ. מ. קנטו סרעדנ. סרעדנ. פרה דעבע. סעעלנאוי אבשחנעווא מנעא גובערן	דעבע סוריא גובערן
64			2	22		רעבנעיקער אויף געבויטע אויף געבויטע מנעא גובערן גובערן	דעבע קליבא
86		גובערן מנעא גובערן קאב. גובערן ו סעעלנאוי	2 9	22 29		מיימא גובערן קורבאנע גובערן סעעלנאוי קופיטקאיי גובערן מנעא גובערן	סעעלנאוי מליבא גובערן

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершилъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христiанскій.	Еврейскій.			
65		4	24	ш. е	<p>покарѣ абраамъ Методіи Зелина Сивиліана 20 абраамъ Анна Шива</p>	<p>Давидъ Ехри Шива</p>
84	<p>Секандаре Кай Ендр маръ II Христофѣ</p>	4	24	ш. е	<p>Иванъ Кай Христофѣ Сивиліана Анна Зели</p>	<p>Симѣ Миліанѣ</p>
85	<p>Александръ Енокмаръ Шноуле Кай</p>	5	25	ш. е	<p>Т. Александръ Бувадъ Шноуле Соки Кашине Коло абраамъ Анна Шива</p>	<p>Симѣ Давидъ</p>

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המוהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול בומל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מ מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
		למנוח יובים	למנוח יהודים			
65	...	4	24	קסטיליאן	<p>אויסה זעבא סידע זאטען יעקא סיילון זינגען פת קצב</p>	<p>יחזקאל אויער</p>
84	<p>וויטאליוס ספרטוס גאס</p>	4	24	קסטיליאן	<p>קל שן עיזעלע יעקא סמילא זינגערהדען</p>	<p>פא איוויה</p>
85	<p>אדלעו ספרטוס ספרטוס</p>	5	25	קסטיליאן	<p>פארטע פאראלעו יעקא וויטאליוס קל</p>	<p>קל פאראלעו פאראלעו</p>

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	Женскаго.	Мужскаго.	Христіанскій.	Еврейскій.			
89	Вашане Кай	Вашане Кай	5	25	ш:е	Лозьванъ Срѣдъ Вашанова Сергѣя Сергѣевича сестра Анна русска	Синъ Моисей
90	Андреевъ Михайловичъ Кай и Селѣктеръ	Андреевъ Михайловичъ Кай и Селѣктеръ	4	24	ш:е	Александръ Михайловичъ Кай и Селѣктеръ сестра Анна Домаръ	Синъ Александръ
91	Сидоръ Сидоровичъ Кай и Ивановъ	Сидоръ Сидоровичъ Кай и Ивановъ	4	24	ш:е	Лозьванъ Сергѣй Сергѣевичъ и Анна Сергѣевна сестра Анна Ивановъ	Синъ Сергѣй Моисей

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל המורה והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כה אלול בימל לכה		איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת אביו קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנוח יובים	למנוח יהודים			
89	אשרה אשרה אשרה	5	25	קסטרו	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת אביו קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
90	אשרה אשרה אשרה	7	24	קסטרו	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת אביו קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
91	אשרה אשרה אשרה	4	24	קסטרו	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת אביו קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
Женскаго.	Мужскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
66			8	28	и: е	Колесникъ дѣлчикъ рѣшитель аволей илѣнокъ обязанъ Алена милана	додо руба
64			9	29	и: Ала Ватика	рувникъ Перчикъ рѣшитель траволей илѣнокъ кого обязанъ Алена Миле	додо Брайне
68			9	29	и: е	Бавва Мила Бавва Мона нашанъ илѣнокъ Кышноръ Сир илѣнокъ Чато Бодо обязанъ новостно от кого рѣшитель	додо иша

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לכח	איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתון לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
66		8 28	קיסטאן	קול. ספס לרנול הוועטמאל כרענען אדוואס רעיסזיקע (משה)	קר פיפה
64		9 29	קיסטאן	רע לפי הוועטמאל כרענען אדוואס רעיסזיקע	קר כרנין
68			קיסטאן	לעוואלמא רעס איק רעלעוה געס לעס חסדא וועט ויוועטמו הוואל	קר נויטן רע

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
92	Антонъ и Берекъ	13 20	3 10	и. е.	Хозвенъ Муръ Кошман тиновскій Сер Кашковъ обрѣзанъ Анна Кошманъ	Симъ Абрамъ
69	—	14	7	и. е.	Володаръ и Младъ Младоманъ и Младоманъ Смла Младманъ	Дото Рубка
70	—	19	9	и. е.	Шановинъ аронъ Шановинъ и Шановинъ Анна Шановинъ	Дото Суръ Смла
93	—	27 27	10 17	и. е.	Хозвенъ Еврейскій Кошманъ и Кошманъ Анна Кошманъ Младъ	Симъ 1006

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה חמוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אליל בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמועקב בן שמעון כץ סוחד או חויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו האבן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
92	אנטון וברעק	13 20	3 10	קאשנאן	קדוש אשרה קאשטילי קאלימין יפה טלחה קיים זוקמן חוקריל	קן שמעון
69	—	14	7	—	קטלה לביה והמלחמה הקטן אוקאלו יולד מברעק זוקמן יוטו	קת רבקה
70	—	19	9	—	קטלה הקטן אוקאלו טלחה זוקמן סוחד זוקמן	קת ליה אלה
93	—	27 27	10 17	—	קדוש יורה אוקאלו טלחה זוקמן יולד	קת 8.10.17

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
94	Видимъ Виноградъ Давидъ и Давидъ родственниковъ и Султанъ	20 27	10 11	Тамъ же адобовъ	Мать Марія отъ Николая и Ана Марія	Сынъ Илья
71		21	11	и.е.	Бадановъ Файвиль Марія на въ Варшавѣ обитываетъ Мона Срота	Дочь Данель Дана
95	Милосръ Султанъ и Видва	21 28	11 18	и.е.	По отцовству Илья и Видва Мать Вольга и Мона Срота	Сынъ Илья
<p>Въ Сей Мѣсяцъ родился въ Тамъ видва Мъ Илья Сынъ отъ Моны Видва родъ Варшави на въ Варшавѣ замѣна въ Сынъ Видва Мона Раввинъ Видва</p>						

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל המורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כ"א אלול בימל לבח	איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ וקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת אבי קצב	מי נולד ואמה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה
94	היה הזניח שמואל סמואל	20 27	10 17	מלך ויניא ש שמואל יוק	שם הילד ד"מ וקב בן אבי שמעון יוק
71		21	11	קסטרו	שם הילד ד"מ וקב בן אבי שמעון יוק
95	אברהם שמואל אברהם				שם הילד ד"מ וקב בן אבי שמעון יוק
<p>ביום הולדתו של הילד היום המילה ד"מ בילד כ"א אלול בימל לבח</p>					

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
72		2	23	и. е.	Будва Марійѣ вѣтъ Мунѣ Се Млива Мливура иъ Цианского иъ Сабурій Купца	Дото Дми
73		4	25	и. е.	Лодзекѣ срѣдѣ Епископ Млиской Сирѣ иъ обществѣ Млена Млоѣ	Дото Млива
76	Каспая иъ Млива иъ Сабурій иъ Сабурій	5	26	и. е.	Лодзекѣ Бенко Цианского Калигароном обществѣ Млена Млива	Сирѣ Лодзекѣ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול בימל לכח	איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת אבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
72	2	23	קסינאו	יפיק זלפניע סוחר 2 יאקוב או אדו קייסני
73	4	25		ד"מ 2 יאקוב סוחר יפיק סוחר יאסין
76	5	26		קדח 2 יאקוב סוחר יפיק סוחר זוהר סוחר

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
44		10	1	и.с.	Нарманъ Султанъ Шейхи Султанова обрѣзанія и сына Мена Динъ	Давидъ Еврей
94	Менсугъ Султанъ и Мандо	11 апрѣ 18	2 Заме 19	и.с.	Савъ Давидовъ Кей Крестовый и Султанъ Менъ Давидъ	Савъ Давидъ
98	Андрей Султанъ и Ивановъ	11 апрѣ 18	2 Заме 9	и.с.	Нарманъ Землианъ Крестовый Султанова обрѣзанія и сына Мена Иванъ	Савъ Давидъ
99	Менсугъ Султанъ и Ивановъ	11 апрѣ 18	2 Заме 9	и.с.	Костомаровъ Кайманъ Султановъ Султанова обрѣзанія и сына Мена Савъ	Савъ Давидъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדה ויום המילה דים בילד כה אלול בימל לכה	איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
44		10	1	קסטיליא	דאָויד עבריש בן מנא דינא
94	א. מנדו	11	2		סאָוואַן בן מנא דינא קאָפּע
98	א. מנדו	11	2		סאָוואַן בן מנא דינא קאָפּע
99	א. מנדו	11	2		קאָפּע בן מנא דינא קאָפּע

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
704	Свѣтларъ Минъ Свѣтларъ	13 обрѣзаніе 20	24 11	и. е	Наринъ Каблѣ Градѣ Кли Златоносе Кли адвѣнѣ Уапа Вѣла	Синъ Муръ Муръ
75		14	5	и. е	Кизнезъ Монѣ Градѣ Церквѣ адвѣнѣ Уапа Мена Супа перѣ	
76		16	7	и. е	Козленѣ Каблѣ Градѣ Воклѣ Свѣтларѣ Церквѣ адвѣнѣ Мена Замѣ Рибка	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול נימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבה
		למבין יובים	למבין יהודים			
109	סעעעע אילגע עלע	13	4	קסטאלן	אויס זינד כחזוילאוויס יפה אלוטלאס זינדט קואו	ק, ילען סאו
75	.....	14	5	—	קאווי יפה פֿעסערהאו יפה טלסעקלאס זינדט אלה	ק, פארט
76	.....	16	7	—	קלה אזקל אהנאדאלס ע יפה אסערה זינדט קוטלס	ק, אלה Meyers

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
101	Сулкмаръ и ридано вѣра	16 7	23 14	и: с	Землянкъ Каранъ Витинской Губр ннй Мадолого адъ иента Мена Фрима	Синѣ Сулкмаръ Давидъ
102	Сулкмаръ и Ладва	16 7	23 14	и: с	Лодкентъ Фрима и Ерванъ Кай Каминского адъианва Мена Мана	Синѣ Марко
103	Сулкмаръ и Спекторъ	16 7	23 14	и: с	адъианвалъ Ма вѣра Терко Мосель Витинской Губр иента Мена Мана	Синѣ Хаскель

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כח אלול נימל לבח	איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
101	יסקי יסקי	פסח 16	7	סס יאן	בן יוסף בן יוסף
102	אליהו	16	14		בן יוסף בן יוסף
103	סיון אל				בן יוסף בן יוסף

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	Женскаго.	Мужскаго.	Христианскій.	Еврейскій.			
	104 Мужскаго. Еврейскій. Братъ Исааки		23 14 Июль	14 21 Июль	м.е	Традайтъ Синаи Исаакъ Абрахамъ Мена Исраи	Синаи аронъ
	105 Мужскаго. Христианскій. Братъ Исааки		23 14 Июль	14 21 Июль	м.е	Брина Абрахамъ Исаакъ Исраи Мена	Синаи Дани Исраи
44			23 14 Июль	14 21 Июль	м.е	Исраи Брина Исаакъ Исраи Мена	Исраи Исраи

Всѣмъ Милымъ родившимъ Моемъ мѣсяцъ 17/10
 Вѣрно въ томъ Государствѣ
 Губернскія Када
 Волость Восточная Олонецкая
 Селеніе Подольскіе Олонецкіе
 Павлово Олонецкаго

חלק ראשון מן תולדות

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בולד כא אלול בימול לבח		איה נולד ד"ט בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיעקב בן שמעון כץ סוחר אי חיוט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למבין יובים	למנון יהודים			
104	א.ה.ל.פ.ק.ה. א.ה.ל.פ.ק.ה. א.ה.ל.פ.ק.ה.	23 14 אדר	14 21 אדר	קיסטין	יוסף ירנה וואלטר זנקה	ק.ה.ל.פ.ק.ה.
105	א.ה.ל.פ.ק.ה. א.ה.ל.פ.ק.ה. א.ה.ל.פ.ק.ה.				אברהם אברהם אברהם אברהם	ק.ה.ל.פ.ק.ה.
44					אברהם אברהם אברהם אברהם	ק.ה.ל.פ.ק.ה.

מנהג האבות והאמה
 ויום המילה ד"ט
 בולד כא אלול
 בימול לבח
 חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בולד כא אלול בימול לבח

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
78		10	1	и: е	Шанонъ Хайкуль-шанон Най Сувалкин Кодо адукотва Нона Демерт гима	Дотъ Губа рива
79		10	1	и: е	Нартнай Шертъ мабайн и: е Нотто по: е адукотва Шона Сима	Дотъ Сарка майба.
103	Еврейскій и Христианскій	11	7	и: е	Аксарантѣ Еврейскій подъ пашинскій (архивъ) Саларинскій и: е Квѣта Царпа	Сима 1070
104	Христианскій	11	7	и: е	Еврейскій по: е Шитъ и: е Шитъ и: е Шитъ	Сима Шертъ
105	Христианскій	18	9			

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה למ בולד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעור וולגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
		למנין יהודים	למנין יובים			
78		10	1	קסניאן	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
79					חייט שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
103	המוצץ	11	7	קסניאן	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
104					שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
	Иванъ Степановъ	11	7	Ш. Е.	Иванъ Степановъ Мать Анна	Иванъ
40	Антонъ Степановъ	14	5	Ш. Е.	Антонъ Степановъ Мать Анна	Антонъ
109	Иванъ Степановъ	21	12	Ш. Е.	Иванъ Степановъ Мать Анна	Иванъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לבח	איזה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו רמיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרום בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד ופ"ה ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
108	אברהם	11	7	קסטיליא	אברהם
40	אברהם	14	5	חייט	אברהם
109	אברהם	21	12	קסטיליא	אברהם

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
81	-----	17	8	ш. е.	Станиславъ Ладъ Вадарскій Францискъ срото сѣвѣнскій Имена Ладъ β Гала	
82	-----	18	9	ш. е.	рабѣтничко Ладъ Вадарскій срото Ладъ срото Еврейскій Александръ Имена Ладъ ш. е. Ладъ Имена	
110	Странъ Еврейскій и Еврейскій срото ш. е. Еврейскій срото	14	9	ш. е.	срото Ладъ срото Ладъ Имена Ладъ срото	
		25	16			

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כח אלול בימל לכה	איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
81	-----	17	8	קסמילע	קת סינקא
82	-----	18	9	-----	קת סינקא
110	-----	18	9	-----	קת סינקא
	-----	25	16	-----	קת סינקא

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
83		22	13	и. е.	Лодженъ Хаймъ айзертъ Саломея Фроль Ева Миримоновна Коро адвиземба Мена Супрабава	...
84		23	14	и. е.	работникъ въ Землѣ Купца Аронъ Евановъ Най Серикъ Коро Раулинъ таралу аногого адвизе твѣ Мена Супра Мовба	...
85		23	14	и. е.	работникъ въ Маври Александръ Ивановичъ Ивановичъ Коро адвиземба Мена Земель	...
86	III отраки Епотапорт и Слава обрѣзаніе 30 21	23	14	и. е.	Льварактѣ Мейла Корех Норай ратим Стрѣльнишастъ хатва Мена Супрабава	...

חלק ראשון מן נולדים

מספר זכרים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימול לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נחן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנוח יודים	למנוח יהודים			
83	...	22	13	קסטיון	פדעם חייט דוזה ארט פודעס יעקב אונק טערט פונו זונקט אסו קרו	קת הדטן
84	...	23	14	-	רדקוועטער סוחר יאזעפוס לפי האש יאזע קרו יעקב טדרא לס זונקט אסו טווקא	קת טענה
85	...	-	-	-	מבערשער יאזעפוס קווער זונקט אסו אסו זונקט אסו	ראובן קת קרו
86	III אונק אונק אונק	23	14	אונק	אונק אונק אונק	קת אסו אסו

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ роженія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, и ей, дано имя.	מספר	מדינה	מדינת הולדת	יום המילה	כא אלול	ביום לכה	מדינת הולדת	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמועקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	מדינת הולדת	שם הילד ומה מעשהו דמועקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב
		Христианскій.	Еврейскій.													
112	Мемберский от равва бра... Спектор	25	16	и.е.	Продавец рыбы Хайимъ Ваиан Спектор Мена Шелль	Сентъ Евиль	112	Польша	16	25	1855	1	Касимиръ	Сентъ Евиль	Сентъ Евиль	
87	Спектор	29	20	и.е.	Содержатель рыболовни, Шрваице брадин Спектор Мена Шелль	Сентъ Евиль	87	Польша	20	29			Сентъ Евиль	Сентъ Евиль	Сентъ Евиль	
113	Спектор	29	20	и.е.	Учитель вештерманскя Спектор Мена Шелль	Сентъ Евиль	113	Польша	20	29	5		Сентъ Евиль	Сентъ Евиль	Сентъ Евиль	

Сей Мена родился в...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...

...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן הולדים

№	Женскаго. Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.	מספר זכרים		מי היה המוהל המורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול בו מל לכה	איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	מז נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו דאו בן בולדה זקבה ושמהרבקה
			Христіанскій.	Еврейскій.				למבין יונים	למבין יהודים					

№ 194
 Девяти летъ Сеи Кендзи Коитъ ескакой
 Неисправнаго въ Кентъ у остоваго
 Табаковъ Давидовскіи, Шахматовскіи
 Давидовъ Давидовскіи - иже бы надлежитъ
 Работы ескакой Сеи Кендзи

Въ 1855 году января 16 числа книга сия была основана мною въ
 Санкт-Петербургѣ въ Черкасской Губернскаго Дѣла и она была
 въ Архивѣ для хранения и называется книга вавилонско-персидско-турецкаго
 при епископскомъ дворѣ - въ честь сия мадамъ за подлинныя подписанія принята.

Товари в ерменскомъ приписаніи въ 1854. епан. по XII. предл.
 всенъ догматомъ ерменскомъ, котораго Самуилъ передметомъ
 ерменскому Патриарху Давиду или ерменскому

№ 194
 י"ב כ"ב / 1101
 ר"מ

Сиротъ Шварцбергъ

Handwritten signature